Developmental SERVICES

பாஸ்போர்ட் திட்டம்

விருத்தி முறையிலான வலுவீனம் கொண்ட வயது வந்தவர்களுக்கும் அவர்களுடைய பராமரிப்பு வழங்குநர்களுக்கும் உரிய வழிகாட்டு நெறிகள்

நடைமுறை ஆரம்பம் ஒக்ரோபர் 1, 2014

Ontario

Passport_Guideline_Tamil.indd 1 2015-02-03 9:08 PM

உள்ளடக்க அட்டவணை

மேலோட்ட விளக்கம் 3

பாஸ்போட் திட்ட நிதியுதவியினை யார் பெறலாம்? 5

பாஸ்போர்ட் திட்டத்தின் கீழ் எவற்றுக்கெல்லாம் ஆதாரஉதவி கிடைக்கிறது? 6

- வரைவிலக்கணங்கள்
- அனுமதிக்கத் தக்க செலவுகள்
- சமூகத்தில் பங்குபற்றுதல்
- அன்றாட வாழ்வின் செயற்பாடுகள்
- பராமரிப்பு வழங்குநரின் இடைத்தருண ஓய்வு
- சுயமுறையில் திட்டமிடுதல்
- நேரடியாக நிதியுதவியினை நிர்வகித்தல்
- அனுமதிக்கத் தகாத செலவுகள்
- விட்டுக் கொடுக்க முடிகின்ற சூழ்நிலைகள்

பாஸ்போர்ட் திட்ட நிதியுதவி எவ்வாறு தொழிற்படுகிறது 14

பங்களிப்புகள் மற்றும் பொறுப்புகள் 15

- ஆதார உதவிச் சேவையாளர் ஒருவரை வேலைக்கு அமர்த்துதல்
- ஆதார உதவிகளின் தரநிலை
- வரவுசெலவுத் திட்டமிடல்
- செலவினை ஈடு செய்தல்
- நிதியுதவியின் தவறான உபயோகம

Passport_Guideline_Tamil.indd 2 2015-02-03 9:08 PM

மேலோட்ட விளக்கம்

வயது வந்தவர்களுக்கான விருத்திமுறை சேவைகளிலும் அவர்களுக்கான ஆதார உதவிகளியிலும் ஏற்பட்டுள்ள புதிய மாற்றம், விருத்திமுறையிலான வலுவீனம் கொண்டவர்களும் சமூகத்தின் அங்கத்தவர்களாகத்தான் இருக்கிறார்கள் என்ற பாரிய தத்துவத்தின் அடிப்படையில் உருவாகியுள்ளது. இம் மாற்றம் இவ்வாறானவர்களின் சுதந்திரம், கௌரவம் மற்றும் சுயதீர்மான உரிமை ஆகியனவற்றில் விசேட கவனம் செலுத்துகிறது. சமூகத்தின் எல்லாத் துறைகளிலும் விருத்திமுறையிலான வலுவீனம் கொண்ட ஒன்ராறியோ வாசிகளை பூரணமாக ஈடுபடச் செய்வதே இதன் அடிப்படை இலட்சியமாக அமைந்துள்ளது.

பாஸ்போர்ட் (Passport) என்பது விருத்திமுறையிலான வலுவீனம் கொண்ட வயது வந்தவர்கள் தமது சமூகத்தின் செயற்பாடுகளில் ஈடுபாடு கொண்டவர்களாகவும் தம்மால் முடிந்த அளவு சுதந்திரமாக வாழ்பவர்களாகவும் ஆக்குவதற்கு உதவும் ஒரு திட்டம் ஆகும். இத்திட்டத்தின் மூலம் அவர்கள் சமூகத்தில் பங்கேற்பதற்கான சேவைகள் மற்றும் ஆதார உதவிகள், அவர்களின் அன்றாட வாழ்வின் செயற்பாடுகள் மற்றும் சுயமுறையில் அவர்களின் திட்டவாக்கம் போன்றவற்றுக்கு நிதியுதவி வழங்கப்படுகிறது. அத்துடன் இவர்களுடைய பராமரிப்பு வழங்குநர்கள் இடைநேர ஓய்வு பெறுவதற்கு உதவும் சேவைகள் மற்றும் ஆதார உதவிகளுக்கும் இத்திட்டம் நிதியுதவி வழங்குகிறது. விருத்தி முறையிலான வலுவீனம் கொண்ட வயதுவந்த ஒருவரின் பிரதம பராமரிப்பு வழங்குநருக்கு (Primary caregivers) இந்த நிதியுதவி வழங்கப்படுகிறது.

பாஸ்போர்ட் திட்டத்தின் முக்கிய நோக்குகளாகப் பின்வரும் அம்சங்கள் அமைந்து உள்ளன:

- தனி நபர்களுடைய திறன்களின் அளவினைக் கூட்டி அவர்களின் சுதந்திர இயக்கத்தை வளர்த்து சமூக விடயங்களில் ஈடுபாடு, சமூகஉறவாடல் மற்றும் அன்றாட வாழ்வியல் திறன்கள் ஆகியவற்றை விருத்தி செய்தல்
- அவர்களுடைய சொந்தத் தெரிவுகளையும் தீர்மான முடிவுகளையும் மதிக்கின்ற விதத்தில் ஆதார உதவிகளை வழங்கி சமூக விடயங்களில் அவர்கள் பங்குபற்றும் வாய்ப்புகளை அதிகரித்தல்
- சமூகத்தில் ஒவ்வொருவருக்கும் கிடைக்கக் கூடியதாக உள்ள சமூக மூலவளங்கள் மற்றும் சேவைகளைப் பயன்படுத்தி, இவர்களையும் சமூகத்தில் அரவணைத்து இவர்களது சமூக உறவுகளை விரிவாக்கும் முயற்சியை முன்னெடுத்தல்
- இளைய வயதினர் பாடசாலையில் இருந்து நிலைமாறி சமூகத்தில் வயதுவந்த ஒருவராக வாழ்க்கையை ஆரம்பிக்கும் மாற்ற நிலையின் பொழுது அவர்களுக்கு உதவுதல்
- விருத்தி முறையிலான வலுவீனம் கொண்ட வயது வந்த ஒருவரின் குடும்பத்தினர் மற்றும் பராமரிப்பு வழங்குநர்களுக்கு ஆதார உதவியினை வழங்கி அவர்கள் தமது உதவிப் பணியினைத் தொடர்ந்து செய்ய வைத்தல்

Passport_Guideline_Tamil.indd 3 2015-02-03 9:08 PM

பாஸ்போர்ட் திட்டத்தின் கீழ் நிதியுதவி பெறுகின்ற சேவைகள் மற்றும் ஆதார உதவிகள் பின்வரும் கோட்பாடுகளின் வழிநடத்தலில் இடம்பெறுகின்றன:

சுயமுறையில் அமைந்தது.்.நெறிப்படுத்தியது – சேவைகளும் ஆதார உதவிகளும் தனிநபர்களின் வலுக்களை கட்டி எடுப்புவனவாகவும் அவர்களின் விருப்பங்கள், தேவைகள் மற்றும் விழுமியங்களுக்கு(எயடரநள) மதிப்பளிப்பனவாகவும் இருக்கும்.

தெரிவு மற்றும் இசைவு – தனிநபர்கள் இத்திட்டத்தின் கீழ் தனக்கு அர்த்தமுள்ளனவாகக் கருதும் செயற்பாடுகளை அடையாளம் கண்டு அவற்றின் மட்டும் பங்கு பற்றுவர். பாஸ்போர்ட் திட்டத்தில் பங்குபற்றுவோருக்கு நேரடியான நிதியுதவி கிடைப்பதனால், ஆதார உதவியை வழங்கும் முறையில் பல தெரிவுகள் அவர்களுக்கு இருக்கும்.

உறுதியான குடும்பங்கள் மற்றும் பராமரிப்பாளர்கள் - விருத்திமுறையிலான வலுவீனத்தைக் கொண்டிருக்கும் வயது வந்தவர்களின் குடும்பமும் சொந்த முறையிலான அவர்களுடைய ஆதார உதவிக் குழுவினரின் வலைக் தொடர்பும் அவர்களின் பிரதான ஆதார உதவிகளாகக் கருதப்படும்..

நியாயமான நிலைப்பாடு மற்றும் சம அந்தஸ்து – நிதியுதவியின் கீழ் வழங்கப்படும் உதவித் தொகை, மாகாண ரீதியாக உபயோகிக்கப்படும் தேவைக் கணிப்புச் செயல்முறை மற்றும் நிதியுதவிக்கான சூத்திரம் (கழசஅரடய) என்பவற்றை அடிப்படையாகக் கொண்டு கணிக்கப்படும்.

பொறுப்பு உடைமை – தனிநபர்கள், குடும்பங்கள் மற்றும் சேவை வழங்கும் முகவர்கள் ஆகியோர் பாஸ்போர்ட் உதவி நிதியினை அதற்குரிய தேவைக்காக மட்டும் உபயோகிப்பதுடன் அது தொடர்பான செலவீட்டு விதிமுறைகள் மற்றும் அறிக்கை முறை ஆகியவற்றைப் பின்பற்ற வேண்டும்.

பாஸ்போர்ட் திட்டத்தில் உதவிப்பணம் கொடுப்பதற்கான இரண்டு தெரிவு முறைகள் உள்ளன. உதவிப் பணம் பெறுபவர்கள் தமக்கான நிதியுதவி தொகையினை மேலாண்மை செய்வதற்குத் தீர்மானிக்க முடியும். இவர்கள் தமது சொந்த ஆதார உதவி ஏற்பாடுகளை ஒழுங்கு செய்வதுடன் தமக்கென்று ஆதார உதவியாளர்கள் மற்றும் சேவை வழங்குவோரை சம்பளத்துக்கென்று பணிக்கு அமர்த்திக் கொள்வர்.
முகவர் நிலையம் ஒன்றிடமிருந்து ஆதார உதவிகளைப் பெறத் தீர்மானிக்கும் மற்றவர்கள் விடயத்தில் பாஸ்போர்ட் திட்ட முகவர் நிலையம் தனிநபர்களுடனும் குடும்பங்களுடனும் சேர்ந்து செயற்பட்டு அவர்கள் தெரிவு செய்யும் சேவை வழங்குவோருக்கான கொடுப்பனவுகளுக்கு ஏற்பாடு செய்யும். இந்த இரண்டு அணுகு முறைகளையும் இணைக்கின்ற ஒருவழியில் நிதியுதவியினைப் பெற்றுப் பயனடைவதற்கும் சாத்தியம் உண்டு.

பாஸ்போர்ட் நிதியுதவியினை யார் பெற முடியும்?

சமூக மற்றும் சமூகசேவை அமைச்சின் (ஆனைளைவசல ழக ஊழஅஅரனைவல யனெ ளுழஉயைட ளுநசஎைஉநள) நிதியுதவி மூலமாக வழங்கப்படும் விருத்தி முறையிலான சேவைகள் மற்றும் ஆதார உதவிகளைப் பெறுவதற்குத் தகைமை பெற்றுள்ள எந்த ஒரு வயதுவந்த நபரும் பாஸ்போர்ட் திட்டம் வழங்கும் நிதியுதவிக்கு விண்ணப்பம் செய்ய முடியும். வயது வந்தவர்களாக 18 வயதில் பாடசாலையில் இன்னமும் இருக்கும் இளம் வயதினரும் இதில் அடங்குவர். இத்திட்டத்தின் கீழ் வழங்கப்படும் நிதியுதவியினையை பெறுவது. கிடைக்கக் கூடியதாக உள்ள மூலவளங்களைப் பொறுத்து அமையும்.

இச்சேவைகளை வேண்டிப் பெறுவதற்கு தனிநபர்கள் தமது பிரதேசத்தில் உள்ள விருத்திமுறையிலான சேவைகள் ஒன்ராறியோ(னுநஎநடழிஅநவெயட ளுநசஎைஉநள ழுவெயசழை.்.னுளுழு) அமைப்பின் பணியகத்துடன் தொடர்பு கொள்ள வேண்டும். தனிநபர் ஒருவரின் உதவிக்கான தகைமை உறுதி செய்யப்பட்டு, அவர்கள் விருத்திமுறையிலான சேவைகளுக்குரிய விண்ணப்பம் படிவத் தொகுதியினை நிரப்பி முடிந்த பின்னர், அவர்களைப் பற்றிய தகவல் உள்ளூரில் உள்ள பாஸ்போர்ட் முகவர் நிலையத்துக்கு அனுப்பி வைக்கப்படும்.

விருத்தி முறையிலான வலுவீனம் கொண்ட வயது வந்தவர்களுக்கான விருத்திமுறைச் சேவைகளுக்கு விண்ணப்பித்தல் பற்றி மேலதிக தகவல் பெறுவதற்கு, உள்ளூர் DSO பணியகத்துடன் தொடர்பு கொள்ளுங்கள் அல்லது www.dsontario.ca என்ற இணையத்தளத்துக்குச் செல்லுங்கள்.

Passport_Guideline_Tamil.indd 5 2015-02-03 9:08 PM

பாஸ்போர்ட் நிதியுதவியின் கீழ் எவ்வாறான ஆதார உதவிகள் வழங்கப்படும்?

அரசாங்கம் வழங்குகின்ற வேறு திட்டங்கள் மூலவளங்கள் மற்றும் நிதியுதவி மூலங்கள் ஆகியவற்றை நிறைவு செய்வதாகவும் அவற்றோடு இசைவாகச் செய்யப்படும் ஒன்றாகவும் இந்த பாஸ்போர்ட் திட்டம் உருவாக்கப்பட்டு உள்ளதுடன் இதன்கீழ் பலவேறு வகையான ஆதார உதவிகள் வழங்கப்படுகின்றன. பாஸ்போர்ட் திட்ட நிதியுதவியை உபயோகித்து பின்வரும் சேவைகளையும் ஆதார உதவிகளையும் பெறமுடிகிறது:

- சமூகத்தில் பங்குபற்றுதல்
- அன்றாட வாழ்வின் செயற்பாடுகள்
- பராமரிப்பு வழங்குநரின் இடைத்தருண ஓய்வு
- சுயமுறையில் திட்டமிடுதல் (கூ2இ500 அளவு வரையில்)
- பாஸ்போர்ட் திட்ட நிதியுதவியினை நிர்வகித்தல் (பாஸ்போர்ட் ஒதுக்கும் தொகையில் 10மூ அளவு வரையில்)

பின்வரும் வகையினரான சேவை வழங்குவோரிடம் இருந்து சேவைகளையும் ஆதார உதவிகளையும் வாங்கிக் கொள்ள முடியும்:

- சமூக ரீதியான சேவை வழங்குவோர்
- விருத்தி முறையிலான சேவைகளுக்குரிய முகவர் நிலையங்கள்
- தனியார் துறை சேவை மற்றும் ஆதார உதவி வழங்குவோர்
- வயது வந்தவர்களுக்கான கல்வி வழங்குவோர்
- சுயதேவை ஆதார உதவிப் பணியாளர்கள்
- அயலவர்கள், குடும்ப அங்கத்தினர், நண்பர்கள்

பாஸ்போர்ட் திட்ட நிதியுதவியைக கொண்டு, சேவைகள் மற்றும் ஆதார உதவிகளை வழங்குவதற்காக குறித்த சில குடும்ப அங்கத்தவர்களுக்க சம்பளம் வழங்கப்படலாம். ஆயினும் பின்வருவோருக்கு அவ்வாறு சம்பளம் கொடுக்க முடியாது:

- பிரதம பராமரிப்பு வழங்குநர்(கள்): அவர்களின் வசிப்பிடம் எதுவாக இருப்பினும் கவனிக்கப்பட மாட்டாது.
- விருத்திமுறையிலான வலுவிமை கொண்ட வாழ்க்கைத் துணைவர்:அவரின் வசிப்பிடம் எதுவாக இருப்பினும் கவனிக்கப்பட மாட்டாது.
- 18 வயதுக்குக் குறைவாக உள்ள ஒரு பிள்ளை

பின்வரும் பகுதியில் அனமதிக்கத் தக்க மற்றும் அனுமதிக்கத் தகாத செலவுப் பிரிவுகளின் கீழ் கொடுக்கப்பட்டு உள்ள சேவை மற்றும் ஆதார உதவி வகைகள், பாஸ்போர்ட் நிதியுதவியின் விரும்பத்தகுந்த பயன்பாட்டினைக் காட்டுகின்றன.

Passport_Guideline_Tamil.indd 6 2015-02-03 9:08 PM

வரைவிலக்கணங்கள்

சமூகத்தில் பங்குபற்றுவதற்கான சேவைகள் மற்றும் ஆதார உதவிகள்

விருத்தி முறையிலான வலுவீனங்களை கொண்டிருக்கும் நபர்களின் சமூகரீதியான அரவணைப்பினை ஊக்குவிக்கும் சேவைகள் மற்றும் ஆதார உதவிகள் சட்டம்,2008 (ளுநசஎஉைநள யனெ ளுரிிழசவள வழ ீசழஅழவந வாந ளுழஉயைட ஐஉெடரளழைெ ழக ீநசளழளெ றவைா னுநஎநடழிஅநவெயட னுளையடிடைவைநைள யுஉவஇ 2008 ∴ ளுஜீனுனுயு)இ என்பதன் கீழ் சமூகத்தில் பங்குபற்றுவதற்கான சேவைகள் மற்றும் ஆதார உதவிகள் என்பதன் அர்த்தம் என்னவெனில்:

“விருத்திமுறையிலான வலுவீனத்தைக் கொண்டிருக்கும் ஒரு நபருக்கு சமூக மற்றும் பொழுதுபோக்குச் செயற்பாடுகள், தொழில் ரீதியான செயற்பாடுகள், தொண்டர்முறைச் செயற்பாடுகள் ஆகியவற்றில் கைகொடுக்கும் சேவைகள் மற்றும் ஆதார உதவிகளுடன் கூடவே மேலும் பரிந்துரைக்கப்படும் வகையிலான வேறு சேவைகள் மற்றும் ஆதார உதவிகள்.”

சமூகத்தில் பங்குபற்றுதல் என்பதில் தொழில், ஓய்வுநேரம், சமூகத்தில் ஈடுபாடு போன்று வாழ்க்கையின் பல பகுதிகள் சம்பந்தப்பட்டு உள்ளன. சமூகத்தில் பங்குபற்றுவதற்கான சேவைகள் மற்றும் ஆதார உதவிகள் வழங்கப்படுவதற்குரிய நோக்கம் சமூக வாழ்வின் பல்வேறு நிகழ்ச்சி ஸ்தலங்களிலும் இடம்பெறும் செயற்பாடுகளில் விருத்திமுறையிலான வலுவீனம் கொண்ட வயதுவந்தவர்களும் ஈடுபாடு கொள்ள உதவுதல் ஆகும். அத்துடன் தனிப்பட்ட முறையில் உருவாக்கப்படும் உறவுகளின் பின்னல் வலையை விரிவுபடுத்துவதும் இதன் நோக்கமான உள்ளது.

அன்றாட வாழ்வுச் செயற்பாடுகள் மற்றும் ஆதார உதவிகள்

ளுஜீனுனுயு சட்டத்தின் கீழ் அன்றாட வாழ்வுச் செயற்பாடுகள் மற்றும் ஆதார உதவிகளுக்கு இவ்வாறு வரைவிலக்கணம் கூறப்படுகிளது:

“விருத்திமுறையிலான வலுவீனத்தைக் கொண்டிருக்கும் ஒருவருக்கு சுயமுறையிலான சுகாதாரம், ஆடையணிதல், அலங்காரம் செய்தல், உணவு தயாரித்தல், மருந்துகளை உட்கொள்ளல், நிதியினைன நிர்வகித்தல், வங்கிகளில் செயற்படுதல், பொதுசன முறையிலான போக்குவரத்தினை உபயோகித்தல் ஆகியனவற்றுக்கும் வேறு வாழ்வியல் திறன்களுக்குமான பயிற்சியினை வழங்குவதற்குக் கைகொடுக்கும் சேவைகள் மற்றும் ஆதார உதவிகளுடன் கூடவே மேலும் பரிந்துரைக்கப்படும் வகையிலான வேறு சேவைகள் மற்றும் ஆதார உதவிகள்.”

அன்றாட வாழ்வின் செயற்பாடுகளில் மனிதர்கள் தினந்தோறும் சுயபராமரிப்பு மற்றும் தேவைகளுக்காக செய்யும் பல்வேறு அலுவல்கள், தொலைபேசியினைப் பயன்படுத்தல் தொடக்கம் சமையல் மற்றும் பொதுசன போக்குவரத்து வசதிகளை உபயோகித்தல் வரை அடங்கும். அன்றாட வாழ்வு ஆதார உதவிச் செயற்பாடுகளின் நோக்கம் விருத்திமுறையிலான வலுவீனம் கொண்டுள்ள வயது வந்தவர்கள் தமது குடும்பங்களுடன் தம்மால் முடிந்த அளவு சுதந்திரமாக வாழ்வதற்கு உதவுதல் ஆகும். இவ்வாறான ஒரு நிலை வாழ்விடங்களில் மற்றவர்களுடன் சேர்ந்து வாழுவதற்கோ அல்லது தாமே தனியாக வாழுவதற்கோ பொருந்தலாம்.

Passport_Guideline_Tamil.indd 7 2015-02-03 9:08 PM

பராமரிப்பாளரின் இடைத்தருண ஓய்வுச் சேவைகள் மற்றும் ஆதார உதவிகள்

SIPDDA சட்டத்தின்கீழ் பராமரிப்பு வழங்குநரின் இடைத்தருண ஓய்வுச் சேவைகள் மற்றும் ஆதார உதவிகள் என்பதன் அர்த்தம் என்னவெனில்:

"விருத்திமுறையிலான வலுவீனம் கொண்டுள்ள ஒரு நபருக்கு அல்லது அவரது நன்மைக்காக, அவ்வாறு விருத்திமுறையில் வலுவீனம் கொண்டவரின் பிரதம பராமரிப்பு வழங்குநரைத் தவிர்ந்த வேறொரு நபரினால் வழங்கப்படும் சேவைகள் மற்றும் ஆதார உதவிகள், இவை பிரதம பராமரிப்பு வழங்குநருக்கு தற்காலிகமான ஓர் நிவாரணத்தைக் கொடுக்கும் நோக்கத்துடன் வழங்கப்படுகின்றன."

பராமரிப்பு வழங்குநரின் இடைத்தருண ஓய்வுச் சேவைகள் மற்றும் ஆதார உதவிகள், பிரதம பராாரிப்பு வழங்குநர்களுக்கு அவர்களது பராமரிப்புப் பொறுப்புகளில் இருந்து மனம் மற்றும் உடல்ரீதியான ஓர் இடைநிறுத்தத்தை கொடுக்கின்ற நோக்கத்தைக் கொண்டு அமைந்துள்ளன.

ஒரு பிரதன பராமரிப்பு வழங்குநர் என்பவர் விருத்திமுறையிலான வலுவீனம் கொண்ட, வயதுவந்த ஒருவரின் ஆதார உதவி மற்றும் பராமரிப்பு ஆகியவற்றுக்கான பொறுப்பினை ஏற்றுள்ள பிரதான நபர் ஆவார்: அவர் விருத்திமுறையிலான வலுவீனம் கொண்டுள்ள நபருடன் உறுவுமுறை கொண்டவராகவோ, அல்லது அவருடன் சேர்ந்து ஒரேயிடத்தில் வாழுபவராகவோ, அல்லது அவ்வாறான நிலைகள் இல்லாதவராகவோ இருக்கலாம். பிரதம பராமரிப்பு வழங்குநர் என்ற அந்தஸ்துப் பெயர் அந்தப் பிரதம பராமரிப்பு வழங்குநரின் வாழ்க்கைத் துணைவருக்கும் நீட்டப்படடுப் பொருந்துவதாக உள்ளது.1

சுயமுறையிலான திட்டமிடற் சேவைகள் மற்றும் ஆதார உதவிகள்

SIPDDA சட்டத்தின் கீழ் சுயமுறையிலான திட்டமிடற் சேவைகள் மற்றும் ஆதார உதவிகள் என்பதன் அர்த்தம் என்னவெனில்:

"விருத்திமுறையிலான வலுவீனங்களைக் கொண்ட நபர்கள் தமது வாழ்வின் இலட்சியத்தையும் நோக்குகளையும் அடையாளம் காணுவதற்கும், அவ்வாறு அடையாளம் காணப்பட்ட நோக்குகளை அடைவதற்கு உதவும் சேவைளையும் ஆதார உதவிகளையும் அவர்கள் கண்டறிந்து பயன்படுத்துவதற்கும் அவர்களுக்கு உதவுகின்ற சேவைகள் மற்றும் ஆதார உதவிகள்: இவ்வாறு தமது நோக்குகளை கண்டறிந்து அவற்றை அடைய எடுக்கும் இம்முயற்சியில் தமது குடும்பம் அல்லது தமக்கு முக்கியமாக உள்ளவர்கள் என்று தாமே தெரிவு செய்யும் பிறரின் உதவியை அவர்கள் பயன்படுத்திக் கொள்ளுவர்."

1 பாஸ்போர்ட் திட்டத்தின் தேவைகளைப் பொறுத்தவரையில், விருத்திமுறையிலான வலுவீனம் கொண்ட வயதுவந்த ஒருவரின் ஆதார உதவிக்காக அரச அமைச்சின் நிதியுதவியுடன் இயங்கும் ஒரு முகவர் நிலையத்திடம் இருந்து பண உதவித் தொகையினைப் பெறுகின்ற ஒரு தனிநபர் அல்லது குடும்பம் ஒரு பிரதம பராமரிப்பு வழங்குநராகக் கருதப்படுவது இல்லை (உ-ம் : விருந்துபசாரக் குடும்ப பராமரிப்பு வழங்குநர், வயது வந்தவருக்கான பாதுகாப்புச் சேவைப் பணியாளர்) இத்திட்டத்தின் கீழ், விருத்தி முறையிலான வலுவீனம் கொண்ட வயதுவந்த ஒருவருக்கு உரிய பணத்தைப் பெற்றுக்கொண்டு இருப்பிட வசதி ஏற்பாடுகள், ஆதார உதவிகள் அல்லது பராமரிப்பு வழங்கும் ஒரு தனிநபர், குடும்பம் அல்லது சேவை வழங்குபவர் ஒரு பிரதம பராமரிப்பாளராகக் கருதப்பட மாட்டார்.

Passport_Guideline_Tamil.indd 8 2015-02-03 9:08 PM

அனுமதிக்கத் தக்க செலவுகள்

பின்வரும் வகைகளில் அடங்கும் சேவைகள் மற்றும் ஆதார உதவிகள், பாஸ்போர்ட் நிதியுதவியினைக் கொண்டு வாங்கக் கூடியவற்றுக்கு உதாரணங்களாக அமையும்:

சமூகத்தில் பங்குபற்றுவதற்கான ஆதார உதவிகள் மற்றும் அன்றாட வாழ்வின் செயற்பாடுகள்

- சுதந்திரம், சமூகத் தொடர்பாடல் மற்றும் வாழ்வியல் திறன்கள் (உ-ம்: எழுத்தறிவு, சமையல், வங்கிகளில் செயற்படுதல் மற்றும் நிதியினை நிர்வகித்தல், பொதுசன போக்குவரத்தினை உபயோகித்தல், கணினி உபயோகத் திறன்கள், தீர்மானம் எடுத்தல், சுயநன்மைக்காக வாதிடுதல், சுயபராமரிப்புக்கு உதவுதல்) ஆகியவற்றைப் பேணி விருத்தி செய்யும் திட்டங்கள். வகுப்புகள், பயிற்சி முகாம்கள் மற்றும் ஆதார உதவிகள் இவற்றுடன் தொடர்புபட்ட கட்டணங்கள் மற்றும் உபயோகப் பொருட்கள் ஆகியனவும் இதில் அடங்குகின்றன.

- சமூகநிகழ்வுகளிலும் செயற்பாடுகளிலும் இணைந்து பங்குபற்றும் வாய்ப்பினைக் கொடுக்கும் பொழுதுபோக்கு, ஓய்வுநேர அனுபவம், சமூக கலாச்சார மற்றும் போட்டி விளையாட்டுச் செயற்பாடுகள் (உ-ம்: சங்கங்களில் அங்கத்துவம் மற்றும் கட்டணங்கள், விழாக்கள், அருங்காட்சியகங்கள் மற்றும் விளையாட்டுப் போட்டி நிகழ்வுகளுக்கான் அனுமதி, உடல் உறுதி மற்றும் விளையாட்டு ∴ செயற்பாட்டுக்கென்று குறிப்பிட்ட பாடங்கள்)

- தொழிலுக்கு முன்பான அல்லது தொழில் சார்ந்த ஆதார உதவிகள் (உ-ம்: தொழில் திறன்கள், குறித்த ஒரு பணி மற்றும் அதற்கான கிரமச் செயற்பாட்டு முறைகள் பற்றிய பயிற்சி, தொழிலுக்கான பயிற்சி)

- செயற்பாடுகளுக்கு செல்வது.்.வீடு திரும்புவதுக்கான போக்குவரத்து உபயோகம் (உ-ம்: உள்ளூர் பயணமுறை, தூரத்தின் கணிப்பு, வாடகை வண்டிகள்)ழ

- சமூகத்தில் பங்குபற்றுதல் மற்றும் அன்றாட வாழ்வின் செயற்பாடுகள் ஆகியவற்றுக்கு உதவி வழங்குவதற்காக ஓர் ஆதார உதவிப் பணியாளரை சம்பளத்துக்கு அமர்த்துதல்

- ஆதார உதவி வழங்கும் வேளைகளில் ஆதார உதவிப் பணியாளர்களுக்கு கைக்காசு கொடுக்க வேண்டி நேரிடும் செலவுகள் (உ-ம்: சாப்பாடுகளுக்கான செலவு, போக்குவரத்து மற்றும் செயற்பாட்டுக்கான கட்டணங்கள், விருத்திமுறையிலான வலுவீனம் கொண்ட தனிநபருடன் துணையாகப் பிரயாணங்கள் மற்றும், விடுமுறைகாலப் பயணங்களில் செல்லும் பொழுது நேரிடும் செலவு)ழ

ழகுறிப்பு: ஆதார உதவிப் பணியாளர்களுக்கான செலவுகளின் விடயத்தில் ஒன்ராறியோ அரசின் அரசாங்கப் பணியாளர்களுக்குரிய பிரயாணம், சாப்பாடுகள் மற்றும் விருந்தோம்பல் சம்பந்தமான பணிப்புரையில் விதிக்கப்பட்டு உள்ள செலவு வரையறைகளை பாஸ்போர்ட் நிதியுதவி பெறுவோர் ஒரு வழிகாட்டியாகப் பின்பற்ற வேண்டும் என்று இத்திட்டத்துக்கான அமைச்சு பரிந்துரைக்கிறது. இந்தப் பணிப்புரையை ழவெயசழை.உய.்டிஓஒ என்ற இணையத் தளத்தில் பார்வையிட முடியும்.

சுயமுறையில் திட்டமிடுதல்

- தனி நபரின் வலுக்கள் மற்றும் ஆர்வங்களின் மேல் கட்டி எழுப்புகின்றதாகவும், அவரின் இலக்குகளை அடைவதற்கு வேண்டிய ஆதார உதவிகளை அடையாளம் காண்பதாகவும் உள்ள ஒரு சுயமுறையில் தயாராகும் திட்டத்தினை அமைத்துக் கொள்வதற்கு வேண்டிய ஆதார உதவிகளை வாங்குவதற்கு பாஸ்போர்ட் நிதியுதவியினைப் பயன்படுத்த முடியும்.

- சுயமுறையில் திட்டமிடுவதற்குரிய உதவிச் சேவைகள் மற்றும் அதார உதவிகளை, சுயாதீனமான திட்ட வரைவாளர்களிடம் அல்லது திட்ட உதவியாளர்களிடம் அல்லது விருத்தி முறையிலான சேவைகள் வழங்கும் முகவர் நிலையங்களிடம் இருந்து வாங்கிக் கொள்ள முடியும்.

- சுயமுறையில் திட்டமிடுதற்கு உதவும் திட்டமிடல் சேவைகள் மற்றும் அதார உதவிகளை

Passport_Guideline_Tamil.indd 9 2015-02-03 9:08 PM

வாங்குவதற்கு, பாஸ்போர்ட் நிதியுதவி பெறுவோர் தமது வருடாந்த நிதியுதவியில் இருந்து ஆகக் கூடியது கூ2இ500 வரையிலான பணத்தினைப் பயன்படுத்த முடியும்.

- இத் திட்டத்தின் அமைச்சு குடும்பங்களுடனும் சுயமுறையில் திட்டமிடும் துறையைச் சேர்ந்த நிபுணர்களுடனும் சேர்ந்து செயற்பட்டு சுயமுறையில் திட்டமிடலுக்கான வழிகாட்டி ஒன்றினை உருவாக்கி உள்ளது. இந்த வழிகாட்டியினை அமைச்சின் ழுவெயசழை.உய.: டிஓமச.என்ற இணையத்தளத்தில் காண முடியும்.
- இன்னும் பல சுயமுறையில் திட்டமிடுவதற்கு உதவும் மூலவழங்களை கணினி வழியாகப் பெறமுடியும். ஒன்ராறியோவின் சுயதீனத் துணை உதவி வழங்கல் வலையமைப்பு (ஐனெநிநனெநவெ குயஉடைவையவழைெ நேவறழசம) இம்மாகாணத்தினுள்ளே மக்கள் மத்தியில் தகவல் வழங்கி, அறிவு பரப்பி, ஊக்கமளித்து ஆதார உதவி கொடுத்து, இணைப்பினை ஏற்படுத்தி சுயாதீன திட்டமிடல் முயற்சியை முன்னெடுக்கும் நோக்கத்துடன் செயற்பட்டு வருகிறது. சுயமுறையிலான திட்டமிடல் முயற்சிக்கு ஆதார உதவி வழங்கும் தகவல் மற்றும் மூலவளங்கள் இந்த அமைப்பின் இணையத்தளமான றறற.ழுகைெ.உய என்பதில் கிடைக்கின்றன.

பராமரிப்பு வழங்குநரின் இடைத்தருண ஓய்வுச் சேவைகள் மற்றும் ஆதார உதவிகள்

பராமரிப்பு வழங்குநரின் இடைத்தருண ஓய்வுச் சேவைகள் மற்றும் ஆதார உதவிகள் பராமரிப்பு வழங்குநர்கள் தமது சொந்தத் தேவைகளைப் பூர்த்தி செய்துகொண்டு, பராமரிப்பினைப் பெறுகிறவருக்கும் பராமரிப்பு வழங்குநருக்கு இடையே ஆரோக்கியமான ஓர் உறவினைப் பேணிக் கொள்வதற்கு உதவுவதே பராமரிப்பு வழங்குநரின் இடைத்தருண ஓய்வுச் சேவைகளின் பிரதம இலக்காக உள்ளது.

பராமரிப்பு வழங்குநரின் இடைத்தருண ஓய்வுச் சேவைகள் மற்றும் ஆதார உதவிகளுக்கான உதாரணங்களில் அடங்கும் சில:

- விருத்திமுறையிலான வலுவீனம் கொண்ட நபருக்கு சொந்தப் பராமரிப்பு போன்ற அன்றாட வாழ்வுச் செயற்பாடுகளில் உதவுதல்.
- விருத்திமுறையிலான வலுவீனம் கொண்ட நபரினை மேற்பார்வை செய்தல்.

பராமரிப்பு வழங்குநரின் இடைத்தருண ஓய்வுச் சேவைகள் மற்றும் ஆதார உதவிகள் மிகச் சில மணித்தியாலங்கள் தொடக்கம் ஒரு முழு இரவு காலம் வரையில் வழங்கப்படலாம். இவை பகல் நேரத்தில், பிற்பகலில் அல்லது வார இறுதியில் வழங்கப்படலாம். சம்பந்தப்பட்ட நபரின் வீட்டிலோ அல்லது வீட்டுக்கு வெளியில் உள்ள இடங்களிலோ இவ்வாறான சேவைகளைப் பெறமுடியும்.

நிர்வாக ஆதார உதவிகள்

- தமது நிதியுதவிப் பணத்தைத் தாமே நிர்வகிக்க முடிவு செய்யும் சில தனிநபர்கள் விடயத்தில் தமக்குக் கிடைக்கும் ஆதார உதவிகளை ஒருமுகப்படுத்துவதற்கு அல்லது நிதியுதவியினை நிர்வகிப்பதற்கு அவர்களுக்கு உதவி தேவைப்படலாம். பாஸ்போர்ட் திட்டத்தின் கீழ் கிடைக்கும் நிதியுதவியுல் ஆகக் கூடியது 10மூ அளவான தொகையினை நிர்வாகத் தேவைகளுக்கு அவர்கள் பயன்படுத்தலாம் (உ-ம்: கணக்குப் பதிவேடுகளை பேணுதல், சம்பள விநியோகம், ஆதார உதவிப் பணியாளர்களின் நேர ஒழுங்கு ஏற்பாடு, பாஸ்போர்ட் திட்டத்துக்கெனத் தனியாக வைத்துள்ள வங்கிக் கணக்குகளின் வங்கிக் கட்டணங்கள்).
- தொழில் வழங்குவோர் என்ற வகையிலான செலவுகளை ஈடு செய்யவும் பாஸ்போர்ட் நிதியுதவிப் பணத்தை அவர்கள் பயன்படுத்தலாம். (உ-ம்: கனடா ஓய்வூதியத் திட்டம், தொழில் முறைக் காப்புறுதி, தொழிலாளர் பாதுகாப்பு மற்றும் காப்புறுதிச் சபைக்கான கிரமமுறையிலான கட்டணங்கள், விடுமுறை நாள் சம்பளம்).

Passport_Guideline_Tamil.indd 10 2015-02-03 9:08 PM

அனுமதிக்கத் தகாத செலவுகள்

பின்வரும் வகைகளைச் சேர்ந்த சேவைகள் மற்றும் ஆதார உதவிகளை வாங்குவதற்கு பாஸ்போர்ட் நிதியுதவியினைப் பயன்படுத்த முடியாது:

- மறைமுகமான இடைத்தருண ஓய்வுச் சேவைகள் மற்றும் ஆதார உதவிகள் (உ-ம்: வீடு சுத்தமாக்கல், சாப்பாடு தயாரித்தல், பனி அகற்றுதல், குடும்பத்தைச் சேர்ந்த மற்றைய அங்கத்தவர்களை பராமரித்தல்)
- ஒன்ராறியோ மாணவர் உதவித் திட்டம் (ழுவெயசழை ளுவரனநவெ யுளளளைவயஉந ீடயெ) போன்ற அரசாங்க மாணவர் உதவித் திட்டங்களுக்குத் தகைமையைப் பெற்றுள்ள, இரண்டாம் நிலைக் கல்விக்குப் பின்பானகல்வி.: பட்டத்துக்கு உரிய துணைப் பாட உதவி (வரவைழைஉ) கல்வி வளாகத்திலேயே அமைந்துள்ள உதவியணுகல் காரியாலயத்தின் ஊடாகக் கிடைக்கும் ஆதார உதவிகள்.
- ஒன்ராறியோ வலுவீன ஆதார உதவித் திட்டத்திடம் (ழுவெயசழை னுளையடிடைவைல ளுரிழசவ ீசழபசயஅ) இருந்து குறிப்பிட்ட பொருட்களுக்கு என்று ஒரு தனிநபர் விசேட உதவிப்பணம் பெற்றால், அப்பொருட்களை வாங்குதல் (மருந்துக்கான நம்மைகள், மருத்துவ ரீதியான உதவிக் கருவிகள்)
- வீட்டு வசதி மற்றும் வீட்டினைப் பேணுதல் (உ-ம்: வீட்டு வாடகை, வீடு வாங்குதல் அல்லது அடைமானக் கொடுப்பனவுகள், திருத்த வேலைகள், வீடு புதுப்பித்தல் அல்லது அமைப்பு மாற்றங்கள், வீட்டைப் பேணுதல், வீட்டு முற்ற வேலை)
- பலசரக்குகள், உணவு, உணவு விடுதியில் விருத்தி முறையிலான வலுவீனம் கொண்ட நபருக்கு என்று வாங்கும் சாப்பாடுகள்
- ஆடைகள்
- வீட்டுக்கான பொருட்கள் மற்றும் மின்னியல் கருவிகள் (உ-ம்: தளபாடங்கள், உபயோகக் கருவிகள், தொலைக்காட்சிப் பெட்டிகள், கணினிகள்)
- தொலைபேசி.:.தொலைத் தொடர்புகள் (உ-ம்: வீட்டுத் தொலைபேசி மற்றும் இணையச் சேவை, கைத்தொலைபேசி மற்றும் அதற்கான சேவை)
- விடுமுறை காலப் பயணம் (உ-ம்: தனிப்பட்ட அல்லது குடும்ப விடுமுறைப் பயணங்கள், தங்குமிடவசதி, போக்குவரத்து, பிரயாணக் காப்புறுதி)
- பல் பராமரிப்பு மற்றும் அதற்கான சேவைகள்
- சிகிச்சைகள்.:.விசேட சேவைகளுக்கான (உ-ம்: பேச்சு மற்றும் மொழிப்பயிற்சி, உடல்ரீதியான அசைவுச் சிகிச்சை, தொழில்ரீதியான அசைவுச் சிகிச்சை, தாதிப்பராமரிப்பு, உடல் பிடித்துவிடல்)
- சொந்தப் பராமரிப்புப் பொருட்கள் மற்றும் சேவைகள் (உ-ம்: குளியல் அறைப் பொருட்கள், ஆவிமுறைச் சிகிச்சைகள், அழகு மற்றும் அலங்காரச் சேவைகள்)
- இயக்க உதவிக் கருவிகள் மற்றும் விசேட கருவிகள்
- வாகனம் வாங்குதல் அத்துடன்.:.அல்லது அதற்கான மாற்றங்கள், குத்தகை மற்றும் வாடகைப் பொருட்கள்

Passport_Guideline_Tamil.indd 11 2015-02-03 9:08 PM

விட்டுக் கொடுக்க முடிகின்ற சூழ்நிலைகள்

சமூகத்தில் பங்குபற்றுதல் மற்றும் அன்றாட வாழ்வின் செயற்பாடுகள்: இத்திட்டத்தின் கீழ் வழக்கமாக அனுமதிக்கப் படாதவையாக உள்ள சமூகத்தில் பங்குபற்றுதல் மற்றும் அன்றாட வாழ்வின் செயற்பாடுகளுக்கான ஆதார உதவிகள் அல்லது செலவுகளை, நியாய அடிப்படையில் அனுமதிக்கின்ற அதிகாரம் பாஸ்போர்ட் முகவர் நிலையத்துக்கு உண்டு. நடைமுறைக்கு விதிவிலக்காக வழங்கப் படும் **இந்த அனுமதி இல்லை என்றால் சம்பந்தப்பட்ட நபர் சமூகத்தில் அத்துடன்.்.அல்லது செயற்பாட்டில் பங்குபற்ற முடியாது என்ற ஒரு நிலையில் மட்டுமே இது சாத்தியமாகிறது.**

இவை போன்ற ஆதார உதவிகள் மற்றும் செலவுகள் அனுமதிக்கப் படவேண்டுமா என்று தீர்மானிக்கும் பொழுது பாஸ்போர்ட் முகவர் நிலையம் கருத்துக்கு எடுக்க வேண்டிய காரணிகளில் பின்வருவன அடங்குதல் வேண்டும்:

- இவை நியாயபூர்வமானவை ஆகவும் பொருத்தமானவை ஆகவும் உள்ளன
- திட்டத்துக்கான வழிகாட்டு நெறிகளில் (பார்க்கவும் பக்கம்3) பிரிவு3 இல் கூறப்பட்டு உள்ள திட்ட நோக்குகள் மற்றும் தத்தவங்களுக்கு இசைவாக உள்ளன
- சமூகத்தின் அரவணைப்பினை முன்னெடுக்கின்றன என்பதுடன் சமூகத்தில் பங்குபற்றுவதைச் சாத்தியமாக்குகின்றன. வேறு வழிகளில் இவற்றை சாதிக்க முடிவதில்லை என்ற நிலை
- சுதந்திரத்தைப் பேணுகின்றன.

இத்திட்டத்தின் கீழ் வழக்கமாக அனுமதிக்கப்படாத ஆதார உதவிகள்.்.செலவுகளுக்கான மீள் கொடுப்பனவினைப் பின்னர் பெறுவதென்றால், பாஸ்போர்ட் முகவர் நிலையத்திடம் இருந்து முன் அனுமதி பெறப்படுதல் வேண்டும்.

மறைமுக இடைத்தருண ஓய்வு: விட்டுக் கொடுக்க முடிகின்ற சூழ்நிலைகளில் மறைமுக இடைத் தருண ஓய்வினையும் பாஸ்போர்ட் முகவர் நிலையம் அனுமதிக்க முடியும். மறைமுக இடைத்தருண ஓய்வுச் சேவைகள் மற்றும் ஆதார உதவிகள் குறுகிய கால ஏற்பாடுகளாக (ஆறு மாதம் வரையில்) இருக்கின்றன. இவ்வேற்பாடுகள் விருத்தி முறையிலான வலுவீனம் கொண்ட ஒரு நபரினைப் பராமரிப்பதுடன் நேரடித் தொடர்பு இல்லாதனவாக உள்ள தனது வீடு அல்லது குடும்பப் பொறுப்புகளைப் பிரதம பராமரிப்பு வழங்குநர் சமாளிப்பதற்கு உதவுகின்றன பராமரிப்பு வழங்குநர்களின் நேரம் அத்துடன்.்.அல்லது உடல், மனம் அல்லது உணர்வுத் தளங்களின் மீது அசாதாரண தேவைகள் திணிக்கப்படும் பொழுது, அவர்கள் அல்லது அவர்கள் பராமரிக்கின்ற நபர்(கள்) நலம் கெடலாம் என்ற நிலைமைகளில் அப்பராமரிப்பு வழங்குநர்களுக்கு ஆதரவு வழங்கும் நோக்குடன் இடைத்தருண ஓய்வுச் சேவை வழங்கப்படுகிறது.

ஆரம்பத்தில் அனுமதிக்கப்படும் ஆறுமாத கால வரையறையினுள் பராமரிப்பு வழங்குநர் மாற்ற முறையிலான ஏற்பாடுகளைச் செய்ய முடியவில்லை, அல்லது தேவையான ஆதார உதவிகளைப் பெற முடியவில்லை, என்றால். மறைமுக இடைத்தருண ஓய்வுச் சேவைகள் மற்றும் ஆதார உதவிகளுக்கு வழங்கும் அனுமதியை பாஸ்போர்ட் முகவர் நிலையம் நீடிக்கலாம்.

விட்டுக் கொடுக்க முடிகின்ற சூழ்நிலைகளால் மறைமுக இடைத்தருண ஓய்வுச் சேவை அனுமதிக்கப்பட வேண்டுமா என்று பாஸ்போர்ட் முகவர் நிலையங்கள் தீர்மானிக்கும் பொழுது அவை கருத்துக்கு எடுக்க வேண்டிய காரணிகளில் பின்வருவன அடங்குதல் வேண்டும்:

- ஆதார உதவித் தேவைகள் அல்லது ஆதார உதவி ஏற்பாடுகளில் உண்டாகும் மாற்றம் (உ-ம்: சேவையை இழந்த காரணத்தால் தேவைப்படும் ஆதார உதவிகளை மீண்டும் ஸ்தாபிக்கும்

Passport_Guideline_Tamil.indd 12 2015-02-03 9:08 PM

வரையில் பரமாமரிப்பு வழங்குநர், ஆதார உதவிப் பணியாளர்.'.சேவை வழங்குநர் ஒருவரின் பங்கினை அல்லது வேலையை ஏற்க வேண்டிய நிலை).

- பாராமரிப்பு வழங்கும் தேவைகளில் போட்டி நிலை (உ-ம்: விசேட தேவைகள் உடைய மற்றைய குடும்ப அங்கத்தவர்களை அல்லது வயதான பெற்றோரைப் பராமரித்தல்).
- பராமரிப்பு வழங்குநரின் ஆரோக்கியம் மற்றும் பாதுகாப்பு (உ-ம்: நிலைமையைச் சமாளிக்க முடியாத காரணத்தால் பராமரிப்பு வழங்குநர் மனமுடையும் நிலை பெரிதான சுகவீனம் அல்லது மருத்துவ உடல்சிகிச்சை ஒன்றில் இருந்து குணமாகும் நிலை).
- விருத்தி முறையிலான வலுவீனம் கொண்ட நபரின் ஆரோக்கியம் மற்றும் பாதுகாப்பு (உ-ம்: ஒரு மருத்துவ நிலை காரணமாக நிபுணத்துவ முறையில் வீட்டினைச் சுத்தம் செய்வோரின் சேவைகள் தேவைப்படுதல்).

மறைமுக இடைத்தருண ஓய்வு ஆதார உதவிக்கு என்று உண்டாகும் செலவுக்கான மீள் கொடுப்பனவினை பின்னர் பெறுவதென்றால், பாஸ்போர்ட் முகவர் நிலையத்திடம் இருந்து முன் அனுமதி பெறப்படுதல் வேண்டும்.

மறைமுக இடைத்தருண ஓய்வு ஆதார உதவிகள் உட்பட, எல்லாவிதமான விட்டுக் கொடுக்க முடிகின்ற சூழ்நிலைகளுக்கும் அனுமதி பெறுகின்ற செயல்முறை இவ்வாறு இருக்கும்:

- பாஸ்போர்ட் நிதியுதவி பெறுகிறவர் தொலைபேசி, கடிதம் அல்லது மின்னஞ்சல் வழியாக பாஸ்போர்ட் முகவர் நிலையத்திடம் இருந்து அனுமதியைக் கோருவார். அவருடைய வேண்டுகோளில் குறிப்பிட்ட நிலைமை, வழங்கப்படவேண்டிய சேவைகளின் வகை மற்றும் தேவைப்படும் ஆதார உதவிகள் ஆகியன பற்றிக் கூறப்பட்டு இருக்கும்.
- பாஸ்போர்ட் முகவர் நிலையத்தில் குறித்த நபரின் வேண்டுகோளை ஆவணப்படுத்திய பின்பு கூறப்பட்டுள்ள சூழ்நிலைகள் விட்டுக் கொடுக்க முடிகின்ற வகையைச் சேர்ந்தனவா என்று தீர்மானிக்கப்படும். அதன்பின்னர் பாஸ்போர்ட் முகவர் நிலையத்தின் முகாமையாளர் இறுதியான அனுமதியை வழங்க வேண்டும்.
- பாஸ்போர்ட் முகவர் நிலையம் பாஸ்போர்ட் நிதியுதவி பெறுபவரிடம் நிலையத்தின் முடிவு பற்றி தொலைபேசி வழியாக அறிவிக்கும். மறைமுக இடைத்தருண ஓய்வுக்கான ஆதார உதவிகளுக்கு என்று செய்யப்பட்ட ஒரு வேண்டுகோளுடன் வழங்கப்பட்ட சம்பந்தப்பட்ட தகவலினை பரிசீலனை செய்து அதுபற்றிய இறுதி முடிவு எடுக்கப் பட்டதில் இருந்து 10 வேலைநாட்களின் உள்ளே எழுத்து வடிவிலும் பதில் அனுப்பப் படுதல் வேண்டும்.

பாஸ்போர்ட் நிதியுதவித் திட்டம் எவ்வாறு செயற்படுகிறது

பாஸ்போர்ட் நிதியுதவித் திட்டம், சமூகத்தில் பங்குபற்றுதல், அன்றாட வாழ்வின் செயற்பாடுகள், சுயமுறைப் படுத்திய திட்டமிடல் மற்றும் பராமரிப்பு வழங்குநரின் இடைத் தருண ஓய்வுச் சேவைகள் மற்றும் ஆதார உதவிகள் ஆகியவற்றுக் கென்று நிதியுதவி அளிக்கின்றது. இத்திட்டத்திற்குத் தகைமை உடையவர் என்று காணப்பட்ட ஒரு நபர் விருத்திமுறைச் சேவைகள் ஒன்ராறியோ (DSO) அமைப்பின் காரியாலயத்தில் விருத்திமுறைச் சேவைகளுக்காக சமர்ப்பித்த விண்ணப்பத்தில் கூறப்பட்ட அடையாளம் காணப்பட்ட சோதனைக்கு உட்படுத்தப்பட்ட ஆதார உதவித் தேவைகளின் அடிப்படையில் இந் நிதியுதவி வழங்கப்படுகிறது. பாஸ்போர்ட் முகவர் நிலையம் ஒன்றில் 2011 ஜுலை 1ம் திகதிக்கு முன்பாக நேரடியாக விண்ணப்பித்தவர்கள் DSO காரியாலயத்தில் விண்ணப்ப படிவத் தொகுதி ஒன்றினை நிரப்பி இல்லாத பொழுது இவர்களுக்கான நிதியுதவி குறித்த நபரின் பாஸ்போர்ட் விண்ணப்பத்தில் கொடுக்கப்பட்டு உள்ள தகவலின் அடிப்படையில் வழங்கப்படும். பாஸ்போர்ட் முகவர் நிலையங்கள், நியம முறையில் அமைந்த நிதியுதவிக் கணக்கீட்டுச் சூத்திரம் ஒன்றினைப் பயன்படுத்தி ஒரு நபருக்கான நிதியுதவித் தொகையினைத் தீர்மானிக்கின்றன.

பாஸ்போர்ட் திட்டத்தின் ஊடாக ஒரு தனிநபர் வருடாந்தம் பெறக்கூடிய ஆகக் கூடிய நிதியுதவித் தொகை கூ35இ000 டொலர்கள் ஆகும்.

நீதியானதும் சமமுறையிலானதுமான ஒரு சேவைத் திட்டத்தை முன்னெடுக்கும் நோக்கத்துடன், பாஸ்போர்ட் திட்டத்தின் உதவிக்காக வருகின்ற எல்லா விண்ணப்பங்களும் தனிநபர்களின் ஆதார உதவித் தேவைகள், அவர்களின் சூழ்நிலைகள் மற்றும் கிடைக்கக் கூடியதாக உள்ள மூலவளங்கள் ஆகியவற்றின் அடிப்படையில் முன்னுரிமை வழங்கி ஒழுங்குபடுத்தப் படுகிள்றன.

பாஸ்போர்ட் திட்ட நிதியுதவியைக் கொண்டு இத் திட்டத்தின் கீழ் அனுமதிக்கத் தக்கனவாக உள்ள எந்தவொரு ஆதார உதவி அல்லது செலவுக்கும் பணம் கொடுக்கலாம். நிர்வாகம் (10மூ அளவு வரையிலான ஒதுக்கீடு) மற்றும் சுய முறைப்படுத்திய திட்டமிடல் (வருடாந்தம் கூ2இ500)ஆகியனவற்றைத் தவிர வேறு எந்தவொரு ஆதார உதவிக்கும் செலவழிக்கக் கூடிய தொகையில் அதி உயர் அளவுக்குக் கட்டுப்பாடு எதுவும் இல்லை. குறித்த நபருக்கு என்று ஒதுக்கப்பட்ட மொத்தமான நிதியுதவித் தொகையினை மீறாத மட்டில் இதற்குக் கட்டுப்பாடு இல்லை.

பாஸ்போர்ட் நிதியுதவி பெறுகின்ற எல்லோரும் பாஸ்போர்ட் முகவர் நிலையத்துடன் நிதயுதவி பற்றிய உடன்படிக்கை ஒன்றில் கையொப்பம் இடுவர். நிதியுதவி பெறுவோர் தமது ஆதார உதவிகளை ஒரு சேவை முகவர் நிலையத்தின் வழியாகப் பெற விரும்பினால் அவர்கள் தெரிவு செய்யும் சேவை வழங்குவோருக்கான கொடுப்பனவுகளுக்கு உரிய ஏற்பாடுகளை தனிநபர்கள் மற்றும் குடும்பங்களுடன் சேர்ந்து பாஸ்போர்ட் முகவர் நிலையம் செய்து கொடுக்கும்.

Passport_Guideline_Tamil.indd 14 2015-02-03 9:08 PM

பங்குகள் மற்றும் பொறுப்புகள்

தமது நிதியுதவி மற்றும் ஆதார உதவி ஏற்பாடுகளைத் தாமே மேலாண்மை செய்யும் தனிநபர்கள் விடயத்தில் ஆதார உதவிகளின் தரம், கடப்பாடுகள் மற்றும் வரிவிதிகளுக்கு உட்படுதல், தொழிலாளர் மற்றும் பிற சட்டங்களுக்கு அமைய நடத்தல் ஆகியன அவரவரின் பொறுப்பாக இருக்கும். ஆதார உதவிப் பணியாளர் ஒருவர் சுகவீனம் அடைவது, வரமுடியாது இருப்பது அல்லது ஆதார உதவிகளை வழங்க முடியாமல் போவது போன்ற எதிர்பாராத நிலைமைகளில் என்ன செய்வது என்பதற்கான ஒரு பின்னணித் தயார் நிலை பற்றியும் அவர்கள் சிந்தித்து வைத்தல் வேண்டும்.

பாஸ்போர்ட் திட்டத்தின் வழியாகப் பெற்ற நிதியுதவிப் பணத்துக்கான பொறுப்பும் பாஸ்போர்ட் முகவர் நிலையத்துடன் உடன்படிக்கை செய்து கொண்ட தனிநபர்(கள்) கொண்டிருக்கும் ஒரு பொறுப்பாகவே இருக்கும். நிதியுதவியினைக் கட்டுப்படுத்தும் விதிமுறைகள் மற்றும் நிபந்தனைகள், நிதியுதவி பற்றி பாஸ்போர்ட் முகவர் நிலையத்துடன் எழுதப்பட்ட உடன்படிக்கையில் குறிப்பிடப்பட்டு உள்ளன. இவற்றில் பின்வருவனவும் அடங்கி இருக்கும்:

- வருடாந்த நிதியுதவித் தொகைகள்
- அங்கீகாரம் வழங்கப்பட்ட நிதியுதவி சம்பந்தப்பட்ட நடைமுறைத் திகதிகள்
- இரு பகுதியினருக்கும் உள்ள பங்குகள் மற்றும் பொறுப்புகள்

தமக்குரிய நிதியுதவியினை தாமே மேலாண்மை செய்யும் தனிநபர்கள், இவ்வழிகாட்டு நெறிகளிலும் பாஸ்போர்ட் முகவர் நிலையத்துடன் செய்துகொண்ட உடன்படிக்கையிலும் விபரிக்கப்பட்டு உள்ள நிர்வாக விதிமுறைகள் மற்றும் தேவைப்பாடுகள் யாவற்றுக்கும் அமைவாக நடக்க வேண்டிய பொறுப்பினைக் கொண்டுள்ளனர்.

ஆதார உதவிப் பணியாளர் ஒருவரைச் சம்பளத்துக்கு அமர்த்துதல்

சேவை வழங்குவபர்களைத் தெரிவு செய்வதில் எடுக்கப்படும் தீர்மானம் மற்றும் அதற்கான பொறுப்பு பாஸ்போர்ட் நிதியுதவி பெறுகிறவரினுடையது ஆக இருக்கும்.

கீழே கூறப்பட்டு உள்ளவை வெறும் தகவல் வழங்குவதற்காக மட்டுமே கொடுக்கப்படுகின்றன. இவற்றைச் சட்டரீதியான அல்லது நிதி முறையிலான புத்திமதி என்று கருதக் கூடாது. ஆதார உதவிப் பணியாளர்களை சம்பளத்துக்கு அமர்த்துவதுடன் தொடர்புபட்ட சட்டரீதியான மற்றும் நிதிமுறையிலான கடப்பாடுகளை புரிந்து கொள்வதற்கும் அவற்றைப் பின்பற்றுவதற்கும் பாஸ்போர்ட் நிதியுதவி பெறுகிறவர்களே பொறுப்பாக உள்ளனர்.

ஆதார உதவிப் பணியாளர் ஒருவரை சம்பளத்துக்கு அமர்த்தும் பொழுது தொழில் வழங்குபவரின் கடப்பாடுகளும் பொறுப்புகளும், ஆதார உதவிப் பணியாளரின் தொழில்முறை அந்தஸ்தினையும், அவர் கனடா வருமான முகவர் நிலைய (ஊயயெனய சுநஎநரெந யுபநெஉல)சட்டங்களின் கீழ் ஒரு பணியாளராகவா அல்லது சுயமுறையில் தொழில் செய்யும் தனிநபராகவா கருதப்படுகிறார் என்பதையும், பொறுத்து அமையும் என்பதைத் தெரிந்து வைத்திருங்கள்.

ஆதார உதவிப் பணியாளர் ஒருவரைச் சம்பளத்துக்கு அமர்த்துவதற்கான மூலவளங்கள்

- கனடா வருமான முகவர் நிலையம்: www.cra-arc.gc.ca/formspubs/clntgrp/ bsnss/ mplyrs-eng.html என்ற தனது இணையத் தளத்தில் தொழில் வழங்குபவர்களுக்கு என்று பொதுவான தகவலையும் பல வழிகாட்டிகள் மற்றும் படிவங்கள் ஆகியவற்றையும் கொடுத்து இருக்கிறது.

- ஒன்ராறியோ தொழில் நியமங்கள் சட்டம் 2000 என்பதற்குரிய வழிகாட்டிகள் (Guides to the Ontario Employment Standards Act, 2000) மற்றும் தொழில்முறையான ஆரோக்கியம் மற்றும் பாதுகாப்புச் சட்டம் (Occupational Health and Safety Act) ஆகியவற்றை தொழில் அமைச்சின் இணையத்தளங்கள்: ontario.ca/bxhy மற்றும் ontario.ca/bxks ஆகியவற்றில் காணலாம்.

- தமது சொந்த நிதியுதவி மற்றும் ஆதார உதவிகளைத் தாமே மேலாண்மை செய்யும் தனிநபர்கள் மற்றும் குடும்பங்களுக்கு ஆதார உதவி வழங்கும் நோக்குடன் சமூகசேவைகள் அமைச்சு, விருத்திமுறையிலான வலுவீனம் கொண்டிருக்கும் தனிநபர்களுடன் சேர்ந்து செயற்பட்டு ஆதார உதவிப் பணியாளர் ஒருவரை சம்பளத்துக்கு அமர்த்துதல் விருத்திமுறையிலான வலுவீனம் கொண்ட ஒன்ராறியோ வாசிகளுக்கான ஒரு வழிகாட்டி: (Hiring a Support Worker: A Guide for Ontarians with a Developmental Disability) என்ற ஒரு சிறு கைநூலை உருவாக்கி உள்ளது.இதில் ஆதார உதவிப் பணியாளர் ஒருவரைச் சம்பளத்துக்கு அமர்த்துவது பற்றிய கேள்விக்களுக்கான தகவல், கருதவேண்டிய பிரச்சினைகள் மற்றும் சம்பந்தப்பட்ட சில செயல்படி முறைகள் என்பவை கொடுக்கப்பட்டு உள்ளன. இச்சிறு நூலினை அமைச்சின் இணையத்தளம் ontario.ca/bxh1 என்பதில் காணமுடியும்.

சேவைகள் மற்றும் ஆதார உதவிகளின் தரம்

தமது சொந்த நிதியுதவி மற்றும் ஆதார உதவிகளைத் தாமே மேலாண்மை செய்யும் தனிநபர்கள், பணம் கொடுத்து வாங்கும் சேவைகளின் தரத்தினை கண்காணிப்பதற்குப் தாமாகவே பொறுப்புள்ளவர்களாக உள்ளனர். ஆதார உதவிகள் சம்பந்தப்பட்ட முறைப்பாடுகள் மற்றும் கரிசனங்களை அவர்கள் சேவை வழங்குபவருடன் பேசித் தீர்க்க வேண்டும். பாஸ்போர்ட் முகவர்நிலையத்துடன் இதுபற்றிக் கதைக்க முடியாது.

சமூக மற்றும் சமூக சேவைகள் அமைச்சு (ஆலைளைவசல ழக ஊழஅஅரலைவல யனெ ளுழஉயைட ளுநசஎஉைநள) தான் நிதி வழங'ககின்ற விருத்துமறையிலான சேவைக்கான முகவர் நிலையங்களை ஒழுங்குமறைப்படுத்திக் கண்காணித்து வருகின்ற அதேசமயம், பிற முகவர் நிலையங்களும் சேவை வழங்குபவர்களும் இதற்கு உட்படுவது இல்லை. சில விடயங்களில், இவ்வாறான பொதுவான சமூக ஆதார முகவர் நிலையங்களை அல்லது தனியார் துறை சேவை வழங்குபவர்களை பிறிதோர் மட்டத்தில் உள்ள ஆட்சியினர், தொழில் நிபுணத்துவர்களின் சங்கம் அல்லது சட்டமுறை அமைப்பு ஒழுங்குபடுத்துவது உண்டு. ஒழுங்குபடுத்தும் (சநபரடயவநன) ஒரு ஏற்பாட்டின் கீழ் செயற்படாத நிறுவனங்களின் விடயத்தில் முறைப்பாடுகளைக் கேட்டு, பிரச்சினைகளை தீர்த்து வைப்பதற்கு மேற்பார்வை செய்யும் ஓர் அமைப்பு இருக்கமாட்டாது.

சேவை வழங்குபவர் ஒருவரைத் தெரிவு செய்யும் பொழுது கேட்கப்பட வேண்டிய கேள்விகளில் பின்வருவன சிலவாகும்:

- என்ன விதமான ஆதார உதவிகளை அவர்கள் வழங்குவர்?
- ஆதார உதவிகளுக்கான செலவுகள் எவ்வளவு?
- ஆதார உதவிகள் வழங்குவது தொடர்பாக நிபந்தனைகள் எவையேனும் உண்டா?
- இதில் எனது பொறுப்புகள் எவையாக இருக்கும்?
- சேவை வழங்குபவர் தன் சேவைக்குப் போதிய காப்புறுதிப் பாதுகாப்பு செய்துள்ளாரா (உ-ம்: உங்கள் வீட்டில் இருக்கும்பொழுது ஆதார உதவிப் பணியாளர் காயமடைய நேரும் என்றால்)?
- சேவை வழங்குபவர் பற்றிய அனுபவ மேற்கோள்கள் உண்டா?
- அவர்களிடம் நீங்கள் புரிந்து கொள்ளக் கூடிய அத்துடன் நம்பிக்கை வைக்கக் கூடியதாக முறைப்பாட்டுத் தீர்வு நடைமுறை ஒன்று இருக்கிறதா?

Passport_Guideline_Tamil.indd 16 2015-02-03 9:08 PM

வரவு செலவுத் திட்டமிடல்

தமது சொந்த நிதியுதவியினைத் தாமே மேலாண்மை செய்கின்ற தனிநபர்கள், தமது ஆதார உதவித் தேவைகள் மற்றும் இலக்குகளை அடைவதற்காகத் தமது பணத்தினை எவ்வாற பயன்படுத்துவர் என்பதைப் பிரதிபலிக்கின்ற ஒரு வரவு செலவுத் திட்டத்தினை முன்னரே தயாரித்துக் கொள்ள வேண்டும் என்று விதந்து உரைக்கப்படுகிறது. ஒரு வரவு செலவுத் திட்டத்தினை உருவாக்கும் பொழுது அவர்கள் கருதவேண்டிய சிலவற்றில் பின்வருவனவும் அடங்கும்:

- உங்கள் நிதியுதவியைப் பயன்படுத்தி நீங்கள் சாதிக்க விரும்புவது என்ன (உ-ம்: உங்கள் ஆதார உதவித் தேவைகள் மற்றும் இலக்குகள்).
- உங்கள் பணத்தினை எவ்வாறு நீங்கள் செலவிடப் போகிறீர்கள் (உ-ம்: உங்கள் தேவைகளையும் இலக்குகளையும் அடையும் விதத்தில் அமையும் செயற்பாடுகள் மற்றும் ஆதார உதவிகள்).
- குறித்த வருடத்தில் எப்பொழுது நீங்கள் பணத்தினைச் செலவிடுவீர்கள் (உ-ம்: வருடம் முழுவதிலும் உங்கள் பணத்தின் ஒரு பகுதியை ஒவ்வொரு மாதமும் செலவிட நீங்கள் திட்டமிடலாம், அல்லது அதன் பெரும்பகுதியை கோடை விடுமுறை காலத்தில் செலவிடத் திட்டமிடலாம்)
- செயற்பாடுகள் மற்றும் ஆதார உதவிகளுக்கான செலவுகள்

வருடாந்த வரவுசெலவுத் திட்டம் ஒன்றினைத் தயாரிப்பது பற்றி இன்னும் மேலதிக தகவலினையும் மூலவளங்களையும் பாஸ்போர்ட் முகவர் நிலையம் வழங்க முடியும்.

செலவினை ஈடு செய்தல்

பாஸ்போர்ட் திட்டம் என்பது செலவினை ஈடு செய்து நிறைவேற்றப்படும் ஒரு திட்டமாகும். தனிநபர்களும் குடும்பங்களும் தமது விலைப்பட்டியல்கள் மற்றும் பற்றுச்சீட்டுக்களை பாஸ்போர்ட் முகவர் நிலையத்திடம் சமர்ப்பித்தபின் அவர்களது செலவீட்டுக்கான தொகை அவர்களுக்கு கொடுக்கப்பட்டு ஈடு செய்யப்படுகிறது.

உள்ளூரில் உள்ள பாஸ்போர்ட் முகவர் நிலையம் வழியாக விலைப் பட்டியல் மற்றும் பற்றுச் சீட்டுகள் சேவைக்கு உள்ளாகும் தகவல் வழங்கப்படும்.

ஆதார உதவிகளுக்காக ஆரம்பத்திலேயே பணம் கொடுப்பது சிலபேருக்கு பொருளாதார ரீதியான இடரினை ஏற்படுத்தலாம். அப்படியான சூழ்நிலைகளில், அனுமதிக்கத் தக்க ஆதார உதவிகள் மற்றும் செலவுகளுக்காக பாஸ்போர்ட் முகவர் நிலையங்கள் நிதியினை முற்பணமாகவும் கொடுக்கலாம். இவ்வாறான முற்பண நிதிக் கொடுப்பனவுகள் பின்னர் உண்மையான செலவீட்டுத் தொகையுடன் ஒத்திசைவு பார்க்கப்பட்டு, அதன் பின்னர் வழங்கப்படும் கொடுப்பனவுத் தொகைகள் உரிய முறையில், மிகையான கொடுப்பனவு எதுவும் ஏற்படாதவாறு சரி பார்க்கப் படுகின்றன.

பாஸ்போர்ட் திட்டத்தின் ஊடாக நிதியுதவி பெறுகின்ற ஒருவர் நிதியுதவியில் சிறு பகுதியை அல்லது முழுவதையும் தொடர்ந்து பயன்படுத்தத் தவறினால், அல்லது அதனைப் பொருத்தமான முறையில் செலவிடத் தவறினால் சம்பந்தப்பட்ட பாஸ்போர்ட் முகவர் நிலையம் அவரின் நிலைமையை மீளாய்வு செய்யும். அவர்கள் நிகழ்ந்தவற்றுக்கான காரணங்கள் பற்றிக் கலந்துரையாடி அவற்றுக்கான தீர்வு முறைகளை ஆராய்வர். தீர்வு முறைகளுக்கான உதாரணங்கள் :

- நிதியுதவியினை மாற்றிடக் கொடுப்பனவு முகவர் நிலையம் (வசயளெகநச ியலஅநவெ யபநெஉல)ஒன்றுக்கு அனுப்புதல் அல்லது சம்பந்தப்பட்டவரின் சார்பாக மூன்றாம் இடத்தில் உள்ள ஒரு கட்சியினர் நிதியுதவியை நிர்வகிக்கச் செய்தல்.
- பணியாளர்களை சேவைக்கு அமர்த்துதல் மற்றும் தொடர்ந்து வைத்திருத்தல் சம்பந்தப்பட்ட தகவல் மற்றும் சாதனங்களை வழங்குதல்.
- விடய மேலாண்மை போன்று வேறு வழிகளில் உதவும் ஆதார உதவிகள் பற்றிய தகவலினை வழங்குதல்.

நிதியுதவியின் தவறான உபயோகம்

பாஸ்போர்ட் திட்ட வழிகாட்டு நெறிகளிலும் நிதியுதவி உடன்படிக்கையிலும் விதிக்கப்பட்டு உள்ளவாறு, விருத்திமுறையிலான வலுக்குறைவு கொண்ட வயது வந்தவர்களுடைய சேவை மற்றும் ஆதார உதவித் தேவைகளுக்காகவும் அவர்களுடைய பராமரிப்பு வழங்குநர்களின் இடைத்தருண ஓய்வுத் தேவைகளுக்காகவும் மட்டுமே, பாஸ்போர்ட் திட்ட நிதியுதவியினைப் பயன்படுத்த வேண்டும். பாஸ்போர்ட் நிதியுதவியினைப் பெறுகின்ற அல்லது மேலாண்மை செய்கின்ற தனிநபர் நிதியுதவி உடன்படிக்கையின் விதிமுறைகள் மற்றும் நிபந்தனைகளுக்கு அமைவாக நடக்கவில்லை என்றால், சம்பந்தப்பட்ட பாஸ்போர்ட் முகவர் நிலையம் அவருக்கான நிதியுதவியினை இடைநிறுத்தம் செய்யவோ அல்லது முற்றாக நிறுத்தி விடவோ முடியும். வழிகாட்டு நெறிகளிலும் நிதியுதவி உடன்படிக்கையிலும் கூறப்பட்டவாறு பாஸ்போர்ட் நிதிப்பணம் உபயோகிக்கப் படவில்லை என்ற சந்தர்ப்பங்களில் மேலதிகமான தகவல் கோரப்படும் என்பதுடன் சட்ட முறையிலான நடவடிக்கை எடுக்கப்படலாம், அத்துடன்∴அல்லது சட்ட ரீதியில் வழக்கு தொடரப்படலாம் (உ-ம்: பூரணமாக இல்லாதவை அல்லது தவறானவை போன்று தோற்றுகின்ற செலவுக் கோரிக்கைகளை சமர்ப்பித்தல்).

? கேள்விகள

பாஸ்போர்ட் திட்டம் அல்லது இங்குள்ள வழிகாட்டு நெறிகள் பற்றி உங்களிடம் கேள்விகள் எவையேனும் உண்டென்றால், தயவுசெய்து உங்கள் உள்ளூர் பாஸ்போர்ட் திட்டக் காரியாலயத்துடன் தொடர்பு கொள்ளுங்கள். பாஸ்போர்ட் திட்ட முகவர் நிலையங்களின் பட்டியலை Ontario.ca/bxj7 இணையத்தளத்தில் காணுங்கள்.

Passport_Guideline_Tamil.indd 18 2015-02-03 9:08 PM